

THOMSON

Aspirateur Robot **THVC204BC**

Manuel d'instructions



Lisez attentivement le mode d'emploi avant la première utilisation.

Ce produit est conforme aux exigences de la directive 2014/35/UE (qui remplace la directive 73/23/CEE modifiée par la directive 93/68/CEE) et 2014/30/UE (remplaçant la directive 89/336/CEE).



**MISES EN GARDE IMPORTANTES
MERCI DE BIEN VOULOIR LIRE LES
CONSIGNES DE SÉCURITÉ
ATTENTIVEMENT AVANT D'UTILISER
L'APPAREIL ET CONSERVER POUR
RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.**



Consignes de sécurité :

- **La batterie doit être éliminée de façon sûre.**
- Ne pas utiliser à côté des marches ou sur les balcons. Cette machine n'a pas de capteurs d'évitement de pas.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient été placées sous surveillance ou qu'elles

aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants, sans surveillance.

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.
- Cette unité convient pour les tapis à dossier bas à moyen. Il ne convient pas aux sols irréguliers ou aux moquettes mixtes.
- Enlever la brosse latérale lors du nettoyage du sous-tapis pour protéger la brosse latérale.
- Si le cordon d'alimentation de l'adaptateur est

endommagé, l'adaptateur doit être mis au rebut.

- Rechargez la/les batterie/s uniquement avec le chargeur fourni par le fabricant
- N'utilisez l'appareil qu'avec sa (ses) batterie(s) spécialement créée(s) à cet effet. L'utilisation de toute(s) autre(s) batterie(s) pourrait occasionner un danger d'explosion ou d'incendie
- Veuillez utiliser un adaptateur pour utiliser ce produit uniquement.
- Ne pas utiliser sur des poussières humides ou grasses.
- Avant l'utilisation, éloignez les objets fragiles (verre, lumière, etc.) et d'autres objets susceptibles d'enchevêtrer les brosses

(cheveux longs, sac en plastique, corde, fil de fer, etc.).

- Ne vous asseyez pas sur la Machine et ne mettez pas de choses lourdes dessus.
- **MISE EN GARDE** : Assurez-vous que l'appareil peut fonctionner librement dans la pièce (qu'il ne soit pas bloqué par un obstacle, qu'il ne puisse pas se renverser) et qu'il n'y a pas d'obstacle sur lequel l'appareil pourrait se renverser et créer un risque de danger (comme une bougie allumée ou un vase rempli d'eau).
- Nettoyer régulièrement la machine. Vider le récipient à poussière.
- Videz le bac à poussière.
- Charger la machine sans l'utiliser pendant trois mois.

- Ne le recharger qu'en cas d'alarme de faible puissance ou de mise hors tension. L'utiliser après l'avoir complètement chargé.
- Cet appareil contient des batteries qui ne peuvent pas être remplacées.
- MISE EN GARDE: Pour le rechargement de la batterie, utiliser uniquement l'unité d'alimentation amovible fournie avec l'appareil.
- AVERTISSEMENT : Risque de piégeage. Tenir les vêtements amples, les cheveux, les doigts, etc. à l'écart des brosses et des buses motorisées
- AVERTISSEMENT : la fiche doit être retirée de la prise de courant avant de nettoyer ou d'entretenir l'appareil.
- Rechargez la batterie/ le robot uniquement avec

l'adaptateur fourni avec l'appareil.

- Le câble souple externe de cet adaptateur ne peut pas être remplacé; en cas d'endommagement du cordon, il convient de mettre l'adaptateur au rebut et de le remplacer par un adaptateur de même modèle.

IMPORTANT

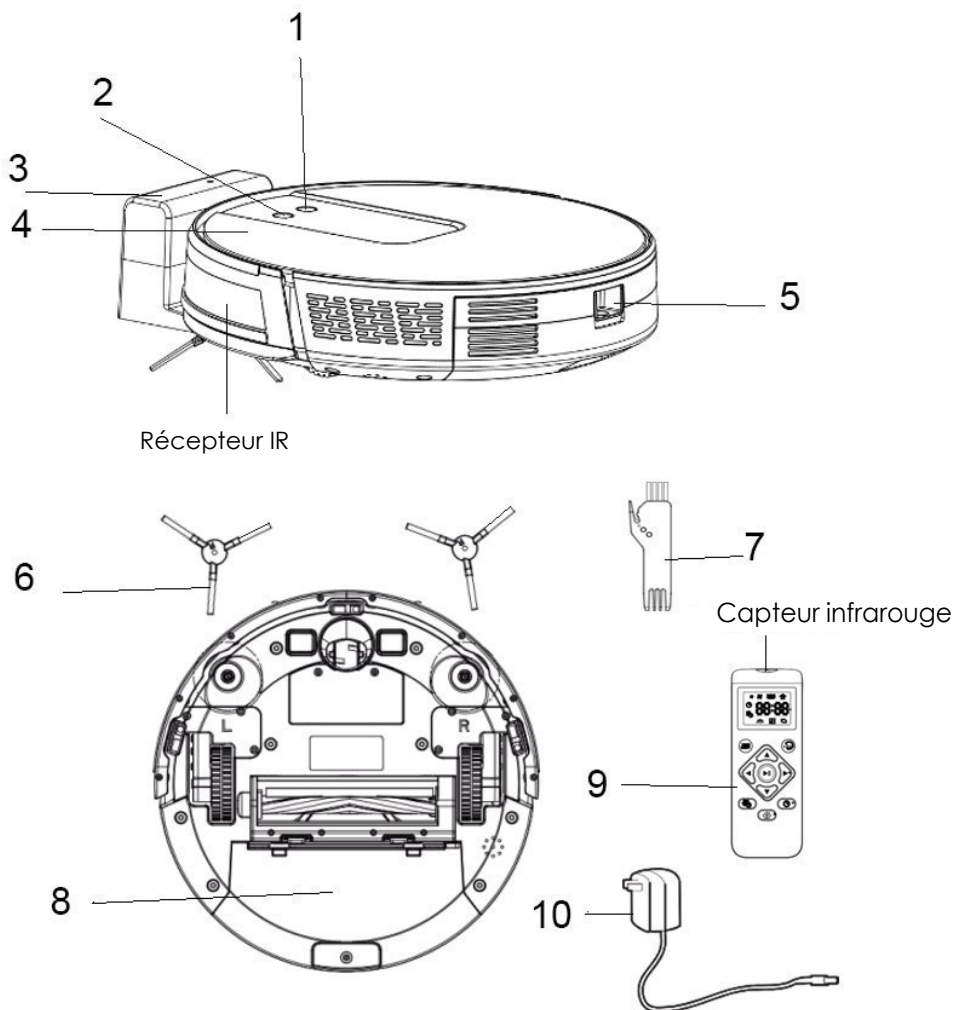
Il est interdit de remplacer le câble d'alimentation par vous-même. En cas de dommage.

Si l'appareil est tombé, veuillez demander à une personne qualifiée de le vérifier avant de l'utiliser à nouveau. Des dommages internes pourraient entraîner des accidents. Pour tout type de problèmes ou de réparations, veuillez contacter le service après-vente du distributeur local, le fabricant ou une personne qualifiée, afin d'éviter tout risque de danger.

Mise au rebut et responsabilité environnementale

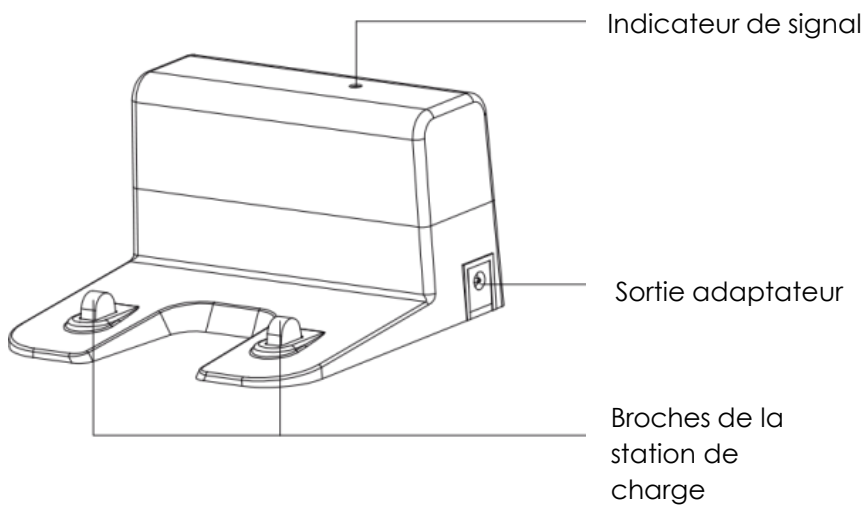
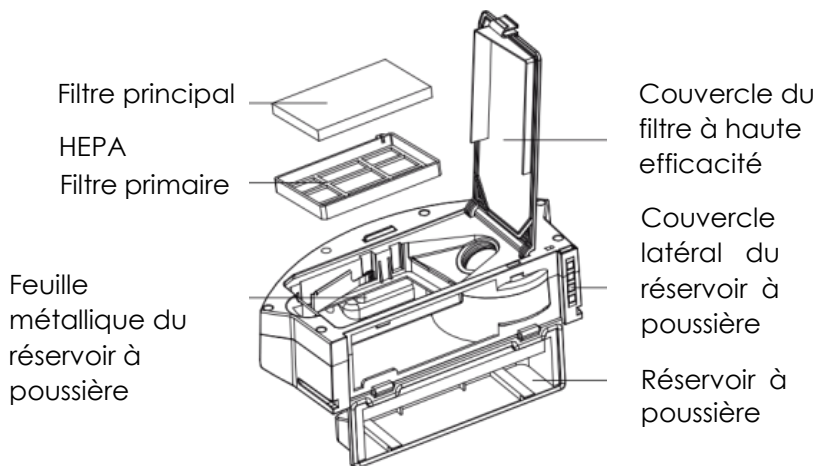
Afin d'être respectueux de l'environnement, nous vous encourageons à jeter correctement l'appareil. Vous pouvez contacter les autorités locales ou les centres de recyclage pour plus d'informations.

Présentation de votre produit

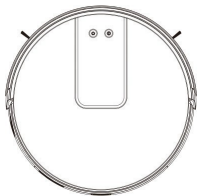


1. Touche Marche/Arrêt
2. Touche retour base de chargement
3. Base de chargement
4. Dessus du robot
5. Bouton du réservoir à poussière

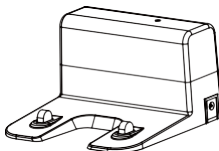
6. Brosses latérales
7. Brosse de nettoyage
8. Réservoir à poussière
9. Télécommande
10. Adaptateur électrique



Contenu de l'emballage



Robot



Base de chargement



Télécommande
(Piles non

Capteur infrarouge

Mode Nettoyage
automatique

Démarrage/Pause

Réglage de la
programmation quotidienne



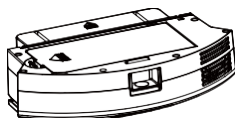
Écran

Changement de mode

Contrôle de la direction

Réglages de l'horloge

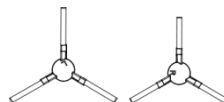
Retour à la base de
chargement



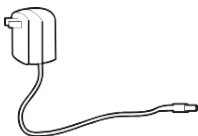
Réservoir à poussière



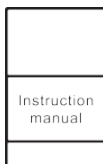
Brosse de nettoyage



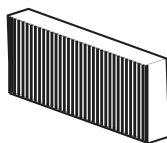
Brosse latérale



Adaptateur secteur



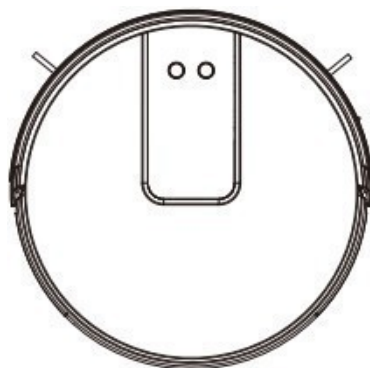
Notice d'utilisation



Filtre HEPA

Avant utilisation

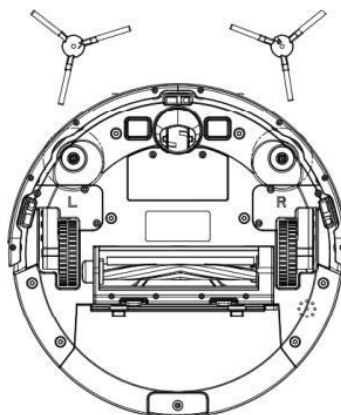
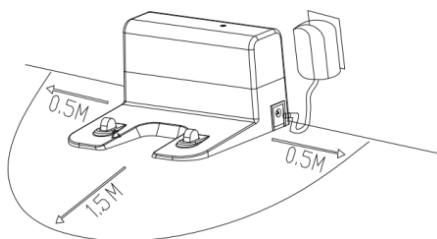
Avant d'utiliser le robot, enlevez la bande de protection sur le robot et enlevez le film de protection sur la station de charge.



Instructions d'utilisation

RECHARGE DU ROBOT

1. Positionnement et charge:
La base de chargement doit être placée contre le mur et sur une surface plane. Ne placez aucuns objets à proximité de la base de chargement à 0.5m à gauche et à droite de la base ainsi que 1.5m devant la base.
2. Branchez-le à l'alimentation électrique.
3. Installation des brosses latérales :
Installez les brosses latérales en respectant le côté gauche et droit (L/R).



4. Charge : Placez le robot sur le socle de charge pour le charger (Pendant la charge, l'indicateur lumineux clignote. Une fois la charge terminée, l'indicateur lumineux reste allumé. La durée de charge est d'environ 5 heures.)

Pendant le processus de nettoyage, le robot peut détecter que sa puissance est insuffisante. Il passe automatiquement en mode « Retour à la base » et trouve automatiquement le socle de charge pour se recharger. Vous pouvez également commander le robot pour qu'il passe en mode « Retour à la base » grâce au bouton

« Retour à la base »  de la télécommande.

 Mise en garde relative à la charge :

1. Le socle de charge ne peut pas être utilisé dans des environnements présentant une forte réflexion, telle que la lumière directe du soleil et des miroirs situés à proximité. En cas de présence d'objets à forte réflexion, veuillez les décaler à 7 cm de la base au minimum.
2. Afin de garantir la durée de fonctionnement normale du robot, veuillez le charger complètement avant utilisation.

Opération de nettoyage

En fonction des besoins de nettoyage, ce produit propose un large choix de modes de nettoyage. Vous pouvez lancer différents modes de nettoyage par l'intermédiaire de la télécommande du robot. Les modes de nettoyage disponibles :

- Nettoyage automatique
- Nettoyage avec puissance max (pour l'aspiration d'une seule pièce)
- Nettoyage des plinthes

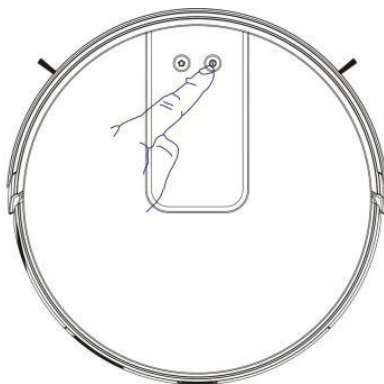
1) Nettoyage automatique

Mode de nettoyage : La méthode de nettoyage la plus couramment utilisée est celle où le robot utilise une trajectoire en forme d'arc pour planifier le nettoyage de l'ensemble du domicile en fonction de l'environnement réel du domicile.

Méthode de réglage : En mode arrêt, appuyez et maintenez le bouton MARCHE/ARRET enfoncé sur le robot. Lorsque l'indicateur lumineux du robot est allumé, le robot est sous tension. Lorsque la touche est actionnée pendant une courte durée, ou en cas d'appui sur le bouton de nettoyage

automatique  de la télécommande, le robot commence le nettoyage automatique.

Pour passer le robot en mode puissance MAX, appuyez à nouveau sur



2) Nettoyage en puissance MAX

Mode de nettoyage : Parfait pour nettoyer une seule pièce en puissance MAX

Méthode de réglage : Cliquez sur le bouton « Changement de mode »



de la télécommande pour sélectionner le mode Nettoyage à puissance MAX d'une seule pièce afin de lancer le nettoyage d'une seule pièce.

Rappel : Lorsqu'une seule pièce doit être nettoyée, veuillez fermer la porte. Le robot effectue alors le nettoyage centralisé dans la pièce.

Si cette pièce ne dispose pas d'une base de chargement, le robot retourne au point d'origine après le nettoyage.

3) Nettoyage des plinthes

Mode de nettoyage : Pour le nettoyage des plinthes, le robot nettoie le long des murs et retourne à la base de chargement une fois le nettoyage des bords terminé.

Méthode de réglage : Cliquez sur le bouton « Changement de mode »



de la télécommande pour sélectionner le mode Nettoyage des plinthes afin de lancer le nettoyage des bords.

Il existe une version de cet appareil avec un mode "lavage". Si en appuyant sur le bouton "mode de nettoyage" les voyantes clignotent rouge au même temps qu'un symbole "balai" s'allume sur la télécommande, cela signifie que ce modèle n'a pas le mode lavage. Appuyez à nouveau sur le bouton "mode de nettoyage" pour sélectionner le programme suivant.

Le contrôle manuel

Mode de nettoyage : Convient au nettoyage de précision à contrôle manuel. Méthode de réglage : Cliquez sur les touches directionnelles de la

télécommande  pour contrôler les mouvements d'avance, de recul et de rotation du robot.

Veille et arrêt

Pause : Pendant le fonctionnement du robot, appuyez sur le bouton

« Pause »  de la télécommande pour interrompre le fonctionnement du robot.

Veille : Si le robot cesse de fonctionner pendant plus de dix minutes, il passe automatiquement en mode veille (tous les indicateurs lumineux du robot sont éteints). Vous pouvez sortir le robot du mode veille en appuyant sur la touche MARCHE/ARRET, ou n'importe quelle touche de la télécommande pour redémarrer.

Arrêt : Lorsque le robot arrête de fonctionner, appuyez longuement sur la touche MARCHE/ARRET. Lorsque l'indicateur lumineux du robot est éteint, cela signifie que le robot est éteint.

*Une fois que le robot a terminé son activité, il est conseillé de ne pas l'éteindre afin de le maintenir en état de charge et obtenir un fonctionnement optimal lors de l'utilisation suivante.

Réglage de la programmation quotidienne

Paramètres de programmation : Appuyez brièvement sur le bouton

« Programmation »  de la télécommande pour régler la programmation quotidienne du robot.

Une fois le réglage effectué, le robot nettoiera automatiquement à l'heure programmée tous les jours.

Remarque : Avant le réglage de la programmation, vous devez configurer l'heure du robot via le bouton de réglage temporel



de la télécommande.

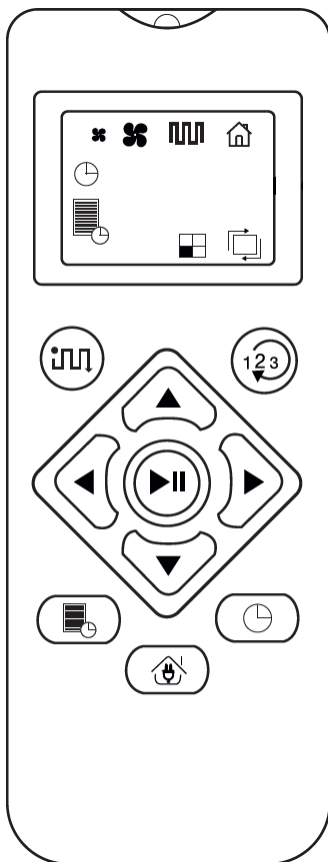
Télécommande

Évitez les rayons directs du soleil sur le récepteur du produit, car ils pourraient nuire à la bonne réception du signal. Dans certains cas avec forte luminosité, il est conseillé de tirer les rideaux pour éviter la lumière directe du soleil.

L'émetteur de la télécommande doit être dirigé vers le récepteur lorsque vous appuyez sur les touches de la fonction souhaitée.

N'utilisez pas des types de piles différents, ni des piles neuves et usagées. N'utilisez jamais de piles rechargeables dans cette télécommande.

Note explicative de la télécommande



Mode manuel : téléguidez votre robot comme vous le souhaitez grâce aux flèches directionnelles .



Le logo apparaît lorsque le robot est sur sa base de chargement.



Réglage de l'horloge.



Programmation quotidienne.



Activation retour à la base de chargement : le robot détecte sa base et vient se charger automatiquement dessus.



Programme automatique par défaut : mode zig zag. Appuyez une fois et le programme se lance avec la vitesse normale, appuyez une seconde fois et la puissance passe au maximum.



Puissance normale



Puissance max



Si vous désirez changer de programmes appuyez sur ce bouton et il vous donnera accès au programme pièce unique et au programme nettoyage des plinthes.

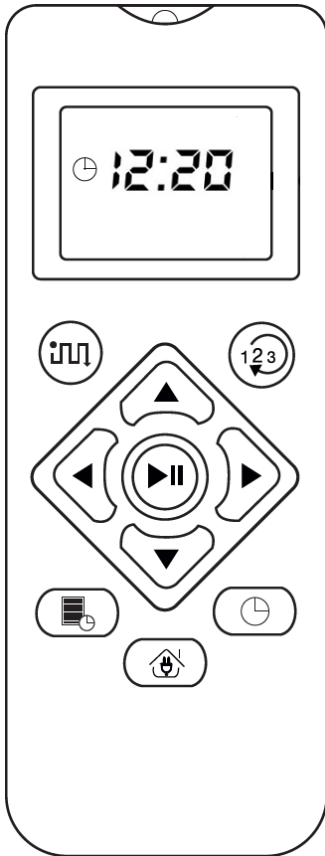


Programme pièce unique : programme de 30 minutes.



Programme nettoyage des plinthes : nettoyage le long des murs à la périphérie de la pièce.

Réglage de l'horloge de la télécommande



Appuyez sur le bouton horloge.

12:20

Les heures clignotent, vous pouvez alors changer l'heure avec les flèches directionnelles haut ou bas.

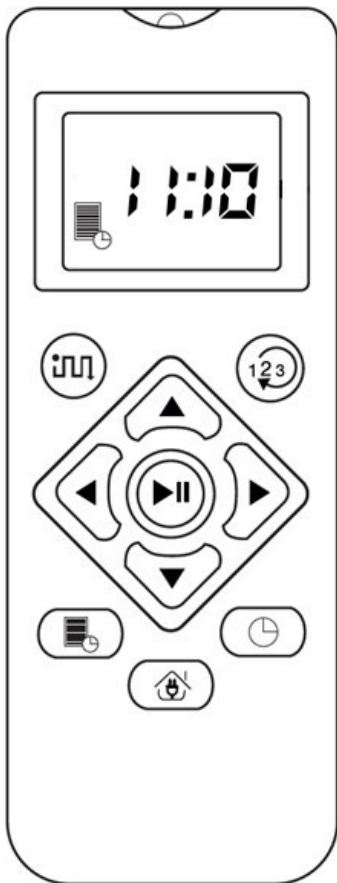
12:20

Une fois les heures réglées, appuyez sur la flèche de droite pour régler les minutes.



Validez le réglage de l'horloge en appuyant sur le bouton « play ».

Réglage de la programmation quotidienne



Appuyez sur la programmation quotidienne.



Les heures clignotent, vous pouvez alors changer l'heure avec les flèches directionnelles haut ou bas.



Une fois les heures réglées, appuyez sur la flèche de droite pour régler les minutes.

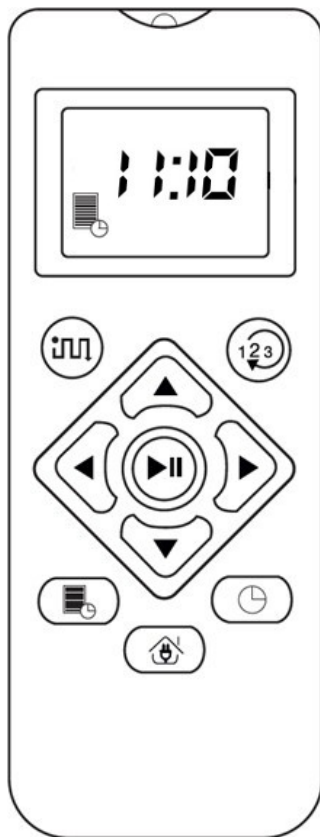


Validez le réglage en appuyant sur le bouton « programmation quotidienne ».

*La programmation sur la télécommande doit être impérativement effectuée à proximité du robot. Une fois la programmation acceptée, **l'appareil émet un bip.***

Ici : tous les jours à 11h10, votre robot sortira de sa base pour réaliser son cycle de nettoyage. Dès que la batterie sera faible, il rentrera automatique sur sa base de chargement.

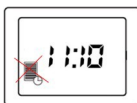
Annulation de la programmation quotidienne



Il est possible d'annuler la programmation quotidienne en suivant les étapes ci-dessous :



Appuyez longtemps sur le bouton de la programmation quotidienne.

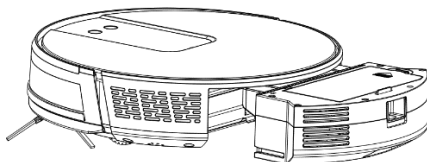


Le logo de la programmation quotidienne disparaît alors de l'écran digital : la programmation quotidienne est donc annulée.

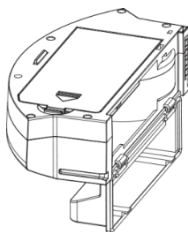
Nettoyage et entretien

Réservoir à poussière

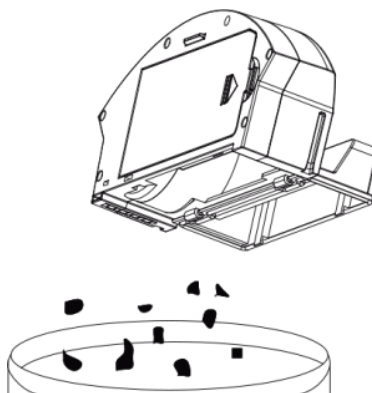
- A. Appuyez sur le bouton du réservoir à poussière pour retirer le réservoir à poussière.



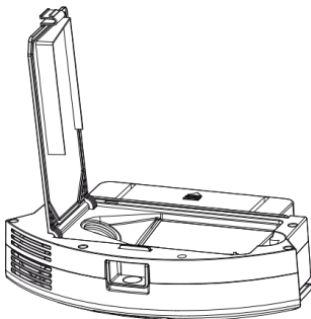
- B. Ouvrez le couvercle latéral du réservoir à poussière.



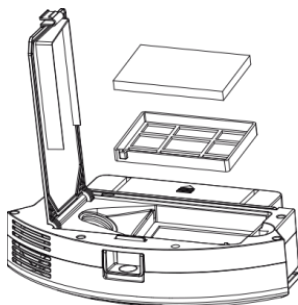
- C. Videz les déchets.



D. Ouvrez le filtre à haute efficacité.



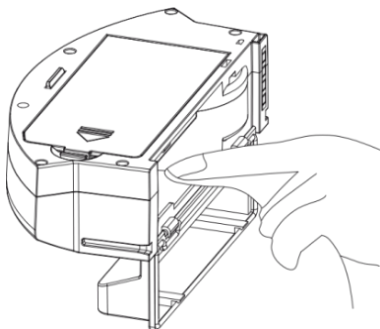
E. Ouvrez le filtre à haute efficacité et retirez le filtre principal à haute efficacité HEPA et le filtre primaire. Il n'est pas recommandé de nettoyer le filtre à haute efficacité avec de l'eau. Tapotez délicatement pour enlever la poussière.



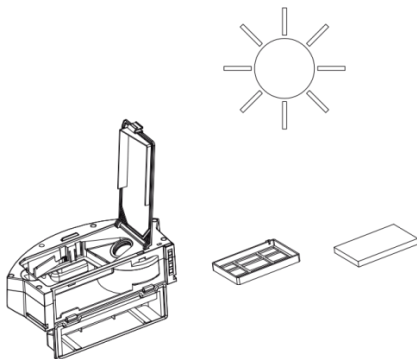
F. Rincez le filtre primaire.



- G. Le réservoir à poussière peut être nettoyé en l'essuyant avec un torchon. Attention : Ne lavez pas le réservoir à poussière avec de l'eau.



- H. Faites sécher l'ensemble du réservoir à poussière et du filtre. Maintenez-le sec pour garantir sa durée de vie.



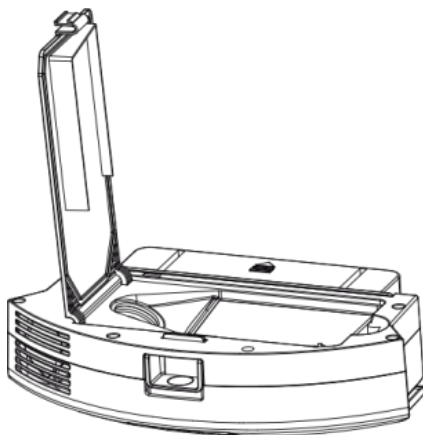
Remarque : Il est conseillé de laver le filtre primaire avec de l'eau après une période d'utilisation d'environ 15 à 30 jours. La durée de vie maximale du filtre à haute efficacité est de 3 mois.

- I. 1) Remettez le filtre primaire et le filtre à haute efficacité

HEPA dans le réservoir à poussière.

Remarque : 1. Avant d'installer le filtre, veuillez-vous assurer que le filtre à haute efficacité et le filtre primaire sont secs.

- 2) N'exposez pas le filtre à haute efficacité HEPA et le filtre primaire à la lumière du soleil.

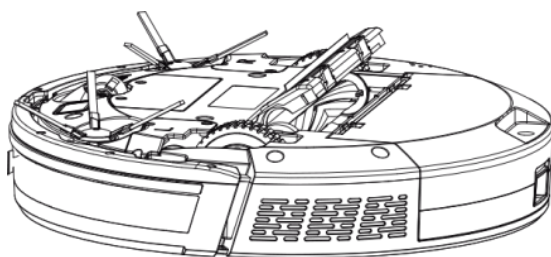


- J. Fermez le couvercle du réservoir à poussière et installez le réservoir à poussière dans le robot.

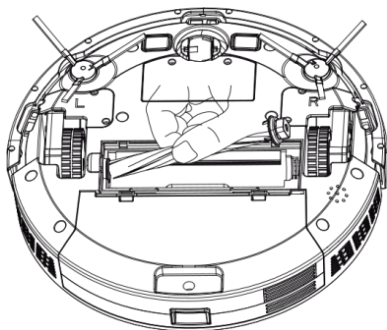
Remarque : Ne l'avez pas le réservoir à poussière avec de l'eau.

Brosse principale et brosse latérale

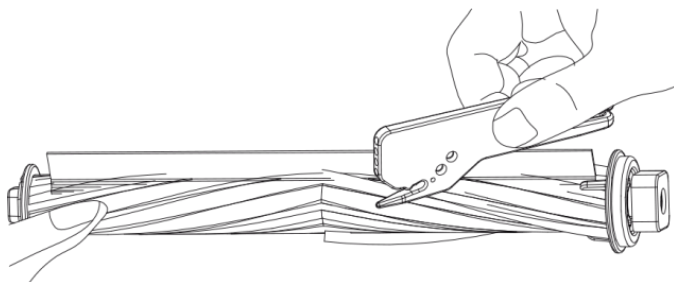
1. Ouvrez l'ensemble du couvercle de la brosse principale.



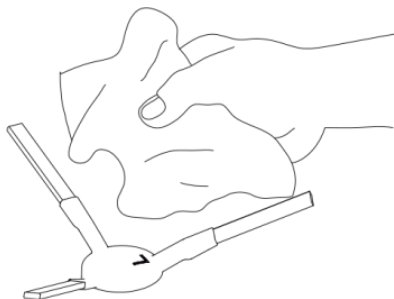
2. Retirez l'axe de la brosse principale.



3. Utilisez l'accessoire de nettoyage pour la brosse principale.



4. Nettoyez la brosse principale et les brosses latérales.

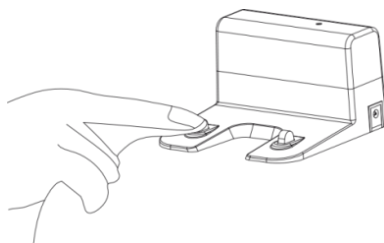


Broches de la station de charge, détecteur de vide, roue d'entraînement et roues universelle.

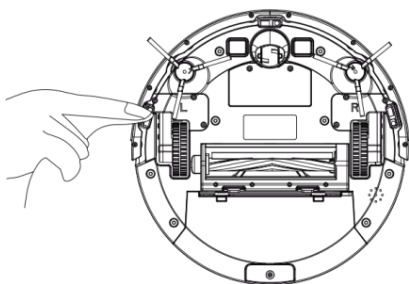
Rappel : L'intérieur des broches de la base de chargement, le détecteur de vide et le pare-chocs contiennent des composants électroniques sensibles.

Veuillez utiliser un torchon sec pour le nettoyage et n'utilisez pas un torchon humide afin d'éviter les dommages causés par une entrée d'eau.

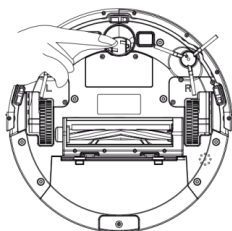
Nettoyez les broches de la base de chargement.



Nettoyez le détecteur à vision descendante.



Nettoyez les roulettes d'entraînement et la roulette universelle. Celle-ci est détachable pour faciliter le nettoyage.



Si vous prévoyez de ne pas utiliser le produit pendant une longue durée, veuillez le charger complètement avant de le ranger. Éteignez le robot et veillez à l'alimenter électriquement tous les 3 mois pour préserver la durée de vie de la batterie. Si la batterie est trop déchargée ou n'est pas utilisée pendant une longue durée, le produit ne pourra peut-être pas se charger.

Dépannage

Indication	Cause de la défaillance	Solution
Les voyants clignotent rouge.	L'unité principale est suspendue.	Remettez l'unité principale au sol et appuyez à nouveau sur la touche de nettoyage.
	Le bac à poussière est sorti et n'est pas installé.	Remettez le bac à poussière dans le produit et appuyez à nouveau sur la touche de nettoyage.
	Les roues sont coincées.	Vérifiez si les roues sont emmêlées avec d'autres objets et dégagez les objets.
	Le support de pare-chocs avant est coincé.	Vérifiez si le support de pare-chocs avant peut rebondir correctement.
L'appareil ne détecte pas les obstacles / murs.	Capteurs d'obstacles en mode sécurité.	Veillez éteindre l'appareil en appuyant 3 seconds sur la touche « Marche/arrêt » jusqu'à ce que les voyants de l'appareil s'éteignent (avec l'appareil hors de sa base). Repositionner manuellement l'appareil sur la base, en s'assurant que les contacts d'alimentation restent alignés. L'appareil commencera à se charger.
L'aspirateur retourne sur ça base après quelques secondes de fonctionnement.	Les brosses latérales/principales sont coincées.	Vérifiez si les brosses latérales sont enchevêtrées avec d'autres objets / nettoyer les brosses.

Appareil bloquée.	La machine ne parvient pas à sortir du piège.	Veuillez déplacer l'unité principale dans un endroit ouvert et appuyez à nouveau sur la touche de nettoyage.
Le niveau de la batterie est faible.	Le niveau de la batterie est inférieur à 20%.	La machine active automatiquement le mode de recharge. Si la batterie s'épuise avant que l'appareil n'atteigne la base, déplacez-le manuellement dans sa base.
La batterie ne charge pas.	Une erreur se produit pendant le chargement de la batterie.	Vérifiez que la base est branché au secteur et que le voyant de la base clignote. Si c'est le cas, contactez le personnel du service après-vente pour tester la batterie et le chargeur.

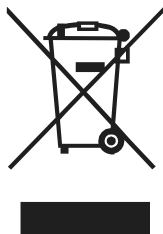
Spécifications techniques

Modèle	THVC204BC
Alimentation électrique	Batterie rechargeable
Pile de la télécommande	"AAA" R03 X 2 (non fournies)
Sortie de l'adaptateur secteur	GQ12-190060-AG Entrée :100-240V~ 50-60 Hz Sortie :19V, 600 mA
Batterie	Bloc-batterie lithium rechargeable 2500 mAH
Durée de charge	Environ 5 heures
Durée de fonctionnement	Environ 120 minutes.
Capacité du réservoir à poussière	600 ml
Dimensions	Diamètre : 330mm Largeur : 76 mm
Poids net	2,7 kg

**Fiche technique du sources d'alimentation externe
la de directive européenne (UE) 2019/1782**

	Valeur	Unité
Référence du modèle	GQ12-190060-AG	
Raison sociale ou marque déposée	Dong Guan City GangQi Electronic Co., Ltd.	
Tension d'entrée	AC 100-240	V
Fréquence du CA d'entrée	50/60	Hz
Tension de sortie	19	V
Courant de sortie	0,6	A
Puissance de sortie	11,4	W
Rendement moyen en mode actif	84,42	%
Rendement à faible charge (10 %)	78,08	%
Consommation électrique hors charge	0,084	W

Mise au rebut :



La présence de ce logo sur le produit signifie que la mise au rebut de l'appareil est encadrée par la directive 2012/19/EU datée du 4 juillet 2012 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Toute substance dangereuse contenue dans un équipement électrique ou électronique peut avoir un impact potentiel sur l'environnement et la santé au cours de son recyclage. En conséquence, en fin de vie utile de l'appareil, celui-ci ne doit pas être jeté avec les déchets municipaux non-triés.

Votre rôle de consommateur final est essentiel en termes de réutilisation, de recyclage et d'obtention d'autres types de création de valeurs à partir de ce produit. Vous avez le choix de différents systèmes de collecte et d'échanges organisés par les autorités locales (centres de recyclage) et les distributeurs. Il est de votre devoir de recourir à ces possibilités.

2. En fin de vie de la batterie :



Cet appareil contient des piles non remplaçables.

Les batteries usagées doivent être prises en charge par un

système de collecte sélectif afin de pouvoir être recyclées et ainsi réduire l'impact sur l'environnement.

Lorsque la batterie atteint sa fin de vie utile, vous devez la déposer dans un système de collecte sélectif approprié qui se chargera de sa destruction et/ou son recyclage.

- Si l'acide de la batterie a coulé, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses ! Le liquide qui fuit de la batterie peut provoquer des éruptions cutanées. Si de l'acide devait malgré tout entrer en contact avec la peau, rincez immédiatement et

abondamment les zones concernées à l'eau claire et consultez un médecin sans tarder.

- **Les piles doivent être installées en respectant la polarité+/-.**
- **Ne pas recharger les piles non rechargeables à cause des risques d'explosion.**

IMPORTANT :

En aucun cas vous ne devez jeter l'appareil ou la batterie sur la voie publique.

La garantie ne couvre pas les pièces d'usure du produit, ni les problèmes ou les dommages résultant de :

- (1) Détériorations superficielles dues à l'usure normale du produit ;
- (2) Défauts ou détériorations dus au contact du produit avec des liquides et dus à la corrosion provoquée par la rouille ou de présence d'insectes ;
- (3) Tout incident, abus, utilisation impropre, modification, démontage ou réparation non autorisés ;
- (4) Toute opération impropre d'entretien, utilisation non conforme aux instructions concernant le produit ou le branchement à une tension incorrecte ;
- (5) Toute utilisation d'accessoires non fournis ou non approuvés par le fabricant.

La garantie sera annulée en cas d'élimination de la plaque signalétique et/ou du numéro de série du produit.



Pour en savoir plus :
www.quefairedemesdechets.fr

THOMSON est une marque de la société Technicolor SA utilisée sous licence par SCHNEIDER CONSUMER GROUP

Ce produit est importé par : SCHNEIDER CONSUMER GROUP
12, rue Jules Ferry, 93110 Rosny-sous-Bois, FRANCE